



**AFCO\_PV(2023)1207\_1**

# **ATA**

**Reunião de 7 de dezembro de 2023, das 9.00 às 10.00 (reunião de coordenadores) e das 10.00 às 12.30**

**BRUXELAS**

A reunião tem início às 10.17 de quinta-feira, 7 de dezembro de 2023, sob a presidência de Salvatore De Meo (presidente).

**1. Aprovação da ordem do dia**

AFCO\_OJ PE757.057v01-00

A ordem do dia é aprovada.

**2. Comunicações da presidência**

O presidente informa que o serviço de interpretação para esta reunião está disponível nas seguintes línguas:

alemão, inglês, francês, neerlandês, italiano, dinamarquês, espanhol, português, finlandês, checo, estónio, húngaro, polaco, eslovaco, búlgaro e romeno.

O presidente informa igualmente os deputados acerca dos resultados da reunião plenária da COSAC, que se realizou em Madrid, de 26 a 28 de novembro de 2023.

### 3. Comunicações da presidência sobre as recomendações dos coordenadores

As seguintes recomendações formuladas pelos coordenadores da Comissão AFCO na sua reunião realizada no mesmo dia, tal como anunciado pelo presidente, são aprovadas pela comissão:

- Designação de um relator para o parecer sobre as orientações para o orçamento de 2025 – Secção III (2023/2220(BUI)).
- No primeiro semestre de 2024, terá lugar uma audição centrada nos resultados da Conferência sobre o Futuro da Europa e nas etapas que se seguirão à resolução recentemente aprovada pelo Parlamento Europeu relativa às alterações do Tratado.
- Os trabalhos relativos ao relatório sobre o sistema permanente de atribuição de lugares no Parlamento Europeu prosseguirão com um seminário.

### 4. Aprovação de atas de reuniões

- 28 de fevereiro de 2023 PV – PE750.083v01-00
- 22 de março de 2023 PV – PE756.290v01-00

As atas são aprovadas.

\* \* \*

\*\*\* *Período de votação* \*\*\*

### 5. Aplicação das disposições do Tratado para a cidadania da UE

AFCO/9/12229  
2023/2085(INI)

Relatora: Maite Pagazaurtundúa (Renew) PV – PE754.647v01-00  
AM – PE756.007v01-00

Fundo: AFCO

Parecer:  
LIBE Beata Kempa (ECR) PA – PE753.701v01-00  
AM – PE754.934v01-00

- Aprovação do projeto de relatório

O projeto de relatório, assim alterado, é aprovado com 17 votos a favor, 2 votos contra e 0 abstenções. Todas as alterações de compromisso de 1 a 7, bem como as alterações 46 e LIBE 17 são aprovadas. As restantes alterações são rejeitadas ou consideradas

caducas.

## 6. Aplicação das disposições do Tratado relativas aos parlamentos nacionais

AFCO/9/12228

2023/2084(INI)

Relator: Paulo Rangel (PPE)

PR – PE752.837v01-00

AM – PE754.824v01-00

Fundo: AFCO

- Aprovação do projeto de relatório

O projeto de relatório, assim alterado, é aprovado com 17 votos a favor, 1 voto contra e 2 abstenções. As alterações de compromisso de 1 a 5, bem como as alterações 52, 56, 86, 10, 22, 26, 27, 31, 32, 1, 2 e 3 são aprovadas. As restantes alterações são rejeitadas ou consideradas caducas.

## 7. Quitação 2022: Orçamento geral da UE – Conselho Europeu e Conselho

AFCO/9/12790

2023/2131(DEC)

COM(2023)0391[03] – C9-0250/2023

Relator de parecer: Salvatore De Meo (PPE)

AL – PE756.240v01-00

Fundo: CONT Luke Ming Flanagan (The Left)

PR- PE753.479V01-00

- Aprovação do projeto de parecer em forma de carta

O projeto de parecer em forma de carta é aprovado com 10 votos a favor, 0 votos contra e 7 abstenções.

**\*\*\* Fim da votação \*\*\***

A reunião, suspensa às 10.35, prossegue às 10.41, sob a presidência de Charles Goerens (segundo vice-presidente).

## 8. Audição sobre «Governança a vários níveis: o papel do Comité Económico e Social Europeu e do Comité das Regiões Europeu»

AFCO/9/13715

- Troca de pontos de vista

Após as observações iniciais do presidente em exercício, Charles Goerens (segundo vice-presidente), os seguintes três peritos convidados fazem as suas apresentações:

- Luca Jahier, presidente do Grupo do Semestre Europeu do Comité Económico e Social Europeu

- Patrick Molinoz, presidente da Comissão de Cidadania, Governação e Assuntos Institucionais e Externos do Comité das Regiões (CIVEX)

- François Saint-Ouen, professor associado, Universidade de Genebra, Centro de Excelência de Estudos Europeus (participação à distância).

Além do presidente em exercício, Charles Goerens (segundo vice-presidente), intervêm também os seguintes deputados: Mercedes Bresso, Sandro Gozi, Damian Boeselager e Helmut Scholz.

Após uma breve interrupção às 11.31, a reunião prossegue sob a presidência de Helmut Scholz.

## **9. Diversos**

Nada a assinalar.

## **10. Data e local da próxima reunião**

23 de janeiro de 2024, das 9.00 às 12.30 e das 15.00 às 18.30 (Bruxelas)

A reunião é encerrada às 11.58.

## Results of roll-call votes

### Contents

1. AFCO/9/12229, <b>Implementation of the Treaty provisions on EU citizenship</b> 2023/2085(INI), rapporteur: <b>Maite Pagazaurtundúa</b> .....	6
<b>1. Final vote on draft report by roll-call</b> .....	6
2. AFCO/9/12228, <b>Implementation of the Treaty provisions on national parliaments</b> 2023/2084(INI), rapporteur: <b>Paulo Rangel</b> .....	6
<b>2. Final vote on draft report by roll-call</b> .....	6
3. AFCO/9/12790, <b>2022 discharge: General budget of the EU - European Council and Council 2023/2131(DEC) COM(2023)0391[03] – C9-0250/2023</b> , rapporteur for the opinion: <b>Salvatore De Meo</b> .....	7
<b>3. Final vote on draft opinion by roll-call</b> .....	7

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. AFCO/9/12229, **Implementation of the Treaty provisions on EU citizenship**  
2023/2085(INI), rapporteur: **Maite Pagazaurtundúa**

**1. Final vote on draft report by roll-call**

<b>17</b>	<b>+</b>
PPE	Salvatore De Meo, Christian Doleschal, Sven Simon, Rainer Wieland, Javier Zarzalejos
Renew	Sandro Gozi, Max Orville, Maite Pagazaurtundúa, Guy Verhofstadt
S&D	Gabriele Bischoff, Mercedes Bresso, Włodzimierz Cimoszewicz, Pascal Durand, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
The Left	Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager

<b>2</b>	<b>-</b>
ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi

<b>0</b>	<b>0</b>

2. AFCO/9/12228, **Implementation of the Treaty provisions on national parliaments**  
2023/2084(INI), rapporteur: **Paulo Rangel**

**2. Final vote on draft report by roll-call**

<b>17</b>	<b>+</b>
PPE	Salvatore De Meo, Christian Doleschal, Sven Simon, Rainer Wieland, Javier Zarzalejos
Renew	Sandro Gozi, Max Orville, Maite Pagazaurtundúa, Guy Verhofstadt
S&D	Gabriele Bischoff, Mercedes Bresso, Włodzimierz Cimoszewicz, Pascal Durand, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
The Left	Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager

<b>1</b>	<b>-</b>
ECR	Jacek Saryusz-Wolski

<b>2</b>	<b>0</b>
----------	----------

ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi
----	--

**3. AFCO/9/12790, 2022 discharge: General budget of the EU - European Council and Council 2023/2131(DEC) COM(2023)0391[03] – C9-0250/2023, rapporteur for the opinion: Salvatore De Meo**

**3. Final vote on draft opinion by roll-call**

10	+
PPE	Salvatore De Meo, Sven Simon, Rainer Wieland, Javier Zarzalejos
Renew	Sandro Gozi, Max Orville, Maite Pagazaurtundúa, Guy Verhofstadt
The Left	Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager

0	-

7	0
ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi
S&D	Mercedes Bresso, Włodzimierz Cimoszewicz, Pascal Durand, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SĄRAŠAS/  
JELENĹTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Salvatore De Meo (Chair), Gabriele Bischoff (1<sup>st</sup> Vice-Chair), Charles Goerens (2<sup>nd</sup> Vice-Chair)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Gerolf Annemans, Damian Boeselager, Włodzimierz Cimoszewicz, Sandro Gozi, Max Orville, Antonio Maria Rinaldi, Domènec Ruiz Devesa, Jacek Saryusz-Wolski, Helmut Scholz, Pedro Silva Pereira, Sven Simon, Guy Verhofstadt, Rainer Wieland</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Mercedes Bresso, Christian Doleschal, Pascal Durand, Maite Pagazaurtundúa</p>

<p>209 (7)</p>
<p>Javier Zarzalejos</p>
<p>216 (3)</p>
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>



Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Luca Jahier, Chair of the European Economic and Social Committee's European Semester Group, Patrick Molinoz, Chair of the Committee of the Regions' Commission for Citizenship, Governance, Institutional and External Affairs (CIVEX), François Saint-Ouen, Senior Lecturer at the Centre of excellence in European studies of the University of Geneva (via remote participation)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Philippe Rivaud (SG)	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
Committee of the Regions	Olga Fotinou, Alexandre Garde, Pavle Licina, Endrik Marfía, Benedetta Pricolo, Beatrice Taulegne
European Economic and Social Committee	Corrado Cerea

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Anna Kolesnichenko (Foundation for European Progressive Studies)

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poličiči/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Iris Bergmann, Andrea Spinoso
S&D	Francesco Cerasani, Sandrine Decottignies, Andreas Persson
Renew	Bianca Petteruti
Verts/ALE	Max Sallent Regola
ECR	Ralf Packet
ID	Lucrezia De Paulis
The Left	Julia Klaus
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
DG PRES	Luis Balseis
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	Kamil Baranik
DG COMM	Kyriakos Klosidis
DG PART	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

Πравна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Markus Warasin (Head of Unit), Ewelina Błaszczuk-Adamowicz, Christian Maurin de Fariña, Einars Punkstins, João Rodrigues
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Jonathan Busuttil

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/  
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/  
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci  
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/  
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/  
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/  
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funçionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/  
 Tjänsteman